

DZIAŁ GOSPODARCZY.

Drobiazgi.

Jako dobry środek, zapobiegający rdzawieniu broni wskutek użycia gatunków prochu zawierających saletrę...

Niektórzy właściciele koni mniemają, że wyświadczać im wielką przysługę, nakrywając je derami podczas pracy.

Gdy 30-letnie drzewo owocowe nie rodzi owocu, a wypuszcza dzikie latorośle, to widoczna, że drzewo ma jeszcze w sobie siłę...

W porze sadzenia drzewek owocowych bardzo na to zwracać należy uwagę, że nie tak nie szkodzi nowoposadzonemu drzewku jak za głębokie wsadzenie.

W ciągu zimy i lata maliny wydają pędy korzeniowe, na których w roku następnym jako na łęczkach rozwijają się mają pędy boczne owoconośne.

Otóż trzeba się starać młode pędy korzeniowe odpowiednio przygotować do ich przyszłorocznego zadania...

W lecie, gdy już możemy rozróżnić, które pędy są silniejsze, a które słabsze, usuwamy wszystkie słabe.

Silnych nie pozostawiamy wszystkich, lecz co najwyżej pięć, sześć pędów, resztę wycinamy.

Rozwój pożądanym pędów pozostawionych powstrzymać jeszcze będą łańcuchy owocujące...

Nie rzadko widzieć można w oborach, że byłoby grzyzie żłoby w stajniach. Nałóg ten, po bliższym zbadaniu, jak się okazało, może mieć przyczynę...

Abym więc było odzwyczaiz od tego, należy w pierwszej linii utrzymywać żłoby w czystości i często, a przynajmniej dwa razy tygodniowo bielić je wapnem i doskonale zmywać wodą.

W tym sposobem można z łatwością zapobiedz nagryzaniu żłobów przez bydło.

Wiele owadów szkodliwych, żeby się zamieniły w poczwarkę, lub też, żeby złożyć jaja, chowa się w rozmaite szczeliny i zadziory...

Jednym z dobrych, a taniach sposobów wyłapania wielu owadów, a między innymi tych, które dziurawią owocowe, jest zakładanie na pniach w końcu wiosny powróseł ze słomy, siana lub mchu.

W drzewie skrobanie kory pomaga o tyle, że się już na pnich gdzie indziej i chowają się tak, że ich znaleźć nie można.

W drzewie skrobanie kory pomaga o tyle, że się już na pnich gdzie indziej i chowają się tak, że ich znaleźć nie można.

W drzewie skrobanie kory pomaga o tyle, że się już na pnich gdzie indziej i chowają się tak, że ich znaleźć nie można.

W drzewie skrobanie kory pomaga o tyle, że się już na pnich gdzie indziej i chowają się tak, że ich znaleźć nie można.

W drzewie skrobanie kory pomaga o tyle, że się już na pnich gdzie indziej i chowają się tak, że ich znaleźć nie można.

wolnego miejsca, w które owady mogą wpełznąć, znaleźć potrzebne im zacisze i ukryć się przed ptakami.

Około św. Jana, zdjąwszy te powróśla lub opaski, znajdziemy pod nimi niemało różnych poczwerek, owadów i pajaków.

Łatwiej wypowiedzieć tużin długich mów, niż dotrzymać słowa.

NOWE KSIĄŻKI.

Z pod prasy Gazety Polskiej wyszły następujące wydawnictwa i tak: Sejm Pijacki czyli wyrok potępienia niebezpiecznej gwałtowności wierzyci...

W. DYNIEWICZ, 532 Noble St. Chicago, Ill.

PREMIE...

Tak samo jak książka do nabrodzenia, powieściowe i inne, wydane się na premie następujące roczniki Tygodnika Powieściowo-Naukowego...

FARMY!

Szanowni Rodacy! Poniżej macie swą listę marnowców po kopalniach i fabrykach, jeżeli możecie być sami swojemu bosemu...

English-Polish and Polish-English Dictionary

Nowe Wydanie Rozmiar 6x4 1/2 cala Zawiera 830 stron Wyrażony Druk Piękny Papier

TWARDZA OPRAWA Złoczone Tytułki Cena \$2.00 W. Dyniewicz, 532 Noble st., Chicago, Ill.

Goldzier, Rodgers & Froelich, ATTORNEYS AND COUNSELLORS AT LAW. CHICAGO, ILL.

SANTAL MIDY. Uzuwa w 24 godzinach wszelkie moczowe wydzielin.

Kto chce łatwo zarobić pieniądze. Przechodzimy wszystkie dla hodo-wców pęszczol — pęszczol z wszelkimi przybarami.

Pszczoly to pieniądz. Dostarczamy wszystkie dla hodo-wców pęszczol — pęszczol z wszelkimi przybarami.

Pedicura. na pocienie nóg, bole, złą woń itd. Przyjdźcie do nas w 30 minutach...

PEDICURA MAŚCI. Pieniadze także można przysłać przez Money Order, Express, Chek lub Registered Letter.

PEDICURA REMEDY CO. 380 W. Division st., CHICAGO, ILL.

W. DYNIEWICZ, 532 Noble St. Chicago, Ill.

TAK JAK ZADARMO! Jadza do Hamburgu, Bremen, Antwerpen lub Rotterdam na pospiesznych szybach pasażerskich...

W drukarni Gazety Polskiej został wydrukowany SŁOWNIK Polsko-Angielski i Angielsko-Polski English-Polish and Polish-English Dictionary

John A. B. Olejniczak, 1280 Crooks st., Green Bay, Wis.

W drukarni Gazety Polskiej został wydrukowany SŁOWNIK Polsko-Angielski i Angielsko-Polski

Nowe Wydanie Rozmiar 6x4 1/2 cala Zawiera 830 stron Wyrażony Druk Piękny Papier

TWARDZA OPRAWA Złoczone Tytułki Cena \$2.00 W. Dyniewicz, 532 Noble st., Chicago, Ill.

DR. C. B. HAN. Napiszcie do Dra. Ham. Poradnic nie kosztuje.

Katalog darmo. Każdemu, kto nam przysła swój adres, posłamy darmo Ilustrowany katalog zegarków...

Maszynka do Golenia i 7 Bryztek za \$1.00. Nie chodz do balwierz, gdz sie samz goleniu, to ten, ze golenie sie samemu, moze zasrozedzic golenie...

Polonia Introduction Co. Toledo, O. Potrzebujemy agentow we wszystkich osadach polskich.

NORTH WEST AND NORTH-WEST VIA THE NORTHWESTERN LINE. Fast through train service to all points from Chicago.

H. G. Patterson, Wlasnosc Realna, Pożyczki i Dzierzawy 205 LA SALLE ST., Pokój 305, Home Insurance Bldg. CHICAGO.

SLUCHAJ! Na co wydawać pieniądze bez żadnej korzyści, oświadczać pa-teratraci gdy możesz sam nieść tero w domu...

Napiszcie do Dra. Ham. Poradnic nie kosztuje.

DR. HAN. Oświadczył znany na całym świat. posiadający dyplom najlepszej szkoły lekarskiej „Bellevue Hospital Medical College” w New Yorku...

LEZY WSZYSTKIE CHOROBY GASTROINTEJNALNE. Leczą wszystkie choroby gastryczne, jako to: Dusznok, apendyc, parazyt, dycławic, wodna puchlina, rozciągnięcie, ból głowy, uż, oca i nosa...

DR. C. B. HAN. Napiszcie do Dra. Ham. Poradnic nie kosztuje.

DR. C. B. HAN. Napiszcie do Dra. Ham. Poradnic nie kosztuje.

MASZYNKI DO PISANIA. Kto nie może pisać piórem, ten może sobie nabyć najlepszą i najtańszą maszynkę do listów. Tysiące tych maszynek już sprzedano...

Gruntal! Farmy! Domy! My mamy rozmaite farmy. My mamy zniżone ceny i dany długi czas do wypłaty ostatnich sum.

HAMBURG. BREMEN. TANIO DO KRAJU! Odsyłam mężczyzn przy lekkiej 4-godz. dziennej pracy na okręcie ekspresowym...

Dla pierwszych Osadników tylko po obecnej cenie 240 Akrów wyborowego gruntu na farmy w górnym Michiganie...

Edward Kołodowicz, kolonizator, 123-129 Main st., GREEN BAY, Wis.

Pisma Mickiewicza. Kompletne Wydanie 6 Tomów. ozdobione około 100 ilustracjami kolorowymi...

W. Dyniewicz, 532 Noble street, Chic go, Illinois.

DO POLSKICH ROBOTNIKÓW. Jeżeli chcesz być własnym panem, chcesz zapewnić sobie i swojej rodzinie byt i utrzymanie na starość...

M. DURSKEI, Dep. 5 285 Armitage Ave. cor. Robey st. Chicago, Ill.

\$100.00 UCIECHY ZA \$1.75! ORACULUM — czyli — Cudowna Maszynka Przepowiadająca Przyszłość!

THE PULASKI MAIL ORDER HOUSE 816 N. Halmin ave., Chicago, Ill.

DR. C. B. HAN. Napiszcie do Dra. Ham. Poradnic nie kosztuje.

HENRYK SIENKIEWICZ.

KRZYŻACY

POWIEŚĆ W CZTERECH TOMACH

Tom I.

(Ciąg dalszy.)

— Juści na zamek. Jurand razem z dworem księżnym stanął. — Powiedzieć mi też, jaki to człowiek?...

— Tak rozmawiając, doszli do bramy. Kapitan łuczniców królewskich, ten sam, który poprzednio prowadził Zbyszka na śmierć...

— Dworzanie, spotkawszy przed drzwiami pacholka, spytał: — A gdzie Jurand ze Sychowca? — W Krzywej komnacie z córką.

— Zbyszko przeżegnał się i, podniósłszy zasłonę w otwartych drzwiach, wszedł z bijącym sercem. Ale nie od razu dostrzegł Juranda z Danusią...

— Zbyszku! Tatusz przyjechał! — Zbyszko ucałował jej rękę, potem wstał, zbliżył się wraz z nią do Juranda i rzekł: — Przyszedłem się wam pokłonić: wicie, ktom jest?

— I to dla niej? — A dla kogóżby? Musieli wam stryjko powiadać, jakim jej ślubował Niemcom... — Nie daruję ja za swoje, choć mało mi już żyć nie ucieję!

— To ręką, przyklepnął znów, i chcąc pokazać, że zna rycerski obyczaj, ucałował z wielką czcią oba trzewiki siedzącej na poręczu od krzesła Danusi, poczem wstał i, zwróciwszy się do Juranda, zapytał:

— Widzieliście taką drugą?... co?...

— A Jurand złożył nagle na głowę swe straszne męzobójcze ręce — i zamknawszy powieki, odrzekał głucho: — Widziałem, ale Niemce ci mi ją zabili.

— Jurand siedział czas jakiś z głową w dłoniach, lecz wreszcie odwrócił się, jakoby ze snu i rzekł z żalością i smutkiem: — Udałeś ty mi się pacholku, ale ci jej nie dam, bo nie tobie ona pisana, nieboże!

— Tatu! tatu! tatu! bo będę płakać! — On zaś widocznie kochał ją nad wszystko, gdyż położył łagodnie dłoń na jej głowie.

VIII.

Następnego dnia nie unikał Jurand bynajmniej Zbyszka, ani mu też nie przeszkadzał w oddawaniu Dupusi w drodze rozmaitych przysług, które, jako rycerz, powinien był jej oddawać.

— Już jest tajemnica — rzekła. — Powiedział mi o tem sam Jurand, jeno prosił za razem, abym go nie wypytywała. Pewnikiem przysięga jakąświążaną, jak to między ludźmi bywa.

— A tobyś na to przyzwolił? — Ja? Póki mi tchu w nozdrzach, nie będzie tego! Chybaży mi ręka uschła i topora zdzierzyć nie mogła! — Ano widzisz.

to jeszcze jagoda, ale jak co powie, to i dotrzyma, boć to szlacheckie dziecko, nie żadna powsinoga. — Dały Bóg! — rzekł Zbyszko. — Jeno pamiętaj, byś i ty dotrzymał — bo to niejedyn chłop bywa płoścy: obiecuje wiernie miłować, a zaraz ci potem dęba do innej, że go i na postronku nie utrzymasz!

— Rozmowa ta wiele dodała ducha Zbyszowi. Tymczasem jednak na pierwszym popisie, stary Maćko zachorował tak, że trzeba było przystać i czekać, póki choć trochę sil do dalszej podróży nie odzyska.

— Nie chęć do Ciechanowa bez Zbyszka, nie chęć do Ciechanowa! — Widział to Jurand, ale gniewem nie wzbudził. Owszem, poeznał i sam bardzo życzyliwie młodzianka, a gdy już siedział na koniu, nawrócił jeszcze raz ku niemu i rzekł:

— Jakobym miał urażę do was chować, kiedyscie Danusków ojciec! — odrzekł szczerze Zbyszko. — I pochylił mu się do strzemion, ów zaś ścisnął mu silnie rękę i rzekł: — Szczęść ci Boże we wszystkim!... rozumiesz?...

— Lecz Maćko zbyt był chory. Gorączka, która miał od rana, powiększyła się pod wieczór do tego stopnia, że począł tracić przytomność, więc zamiast odpowiedzieć Zbyszko, spojrzal na niego, jakby ze zdziwieniem, potem spytał: — A gdzie tu dzwonia?

— W tym celu ruszyli na całą noc. Zbyszko siadł na wóz z sianem, na którym leżał chory, i czuwał nad nim aż do białego dnia. Od czasu do czasu poił go winem, którem zaopatrzyl ich na drogę kupiec Amylej, a które spragniony Maćko pił chętnie, albowiem przynosiło mu ono widoczną ulgę.

— Do czasu swego wieźniew w Krakowie, nie zdawał sobie nawet dobrze sprawy, jak dalece miłuje tego „stryjca”, który mu był w życiu ojcem i matką. — Lecz teraz wiedział o tem dobrze, a zarazem czuł, że po jego śmierci będzie okrutnie sam na świecie — bez krewnych, bez owego opata, który trzymał w zastawie Bogdaniec, bez przyjaciół i bez pomocy.

Advertisement for Dr. Bonker's Medicine Co. featuring a portrait of a man and text in Polish and English. The text discusses blood purification and health benefits of the medicine.

Advertisement for 'Coś niebywałego' (Something incredible) featuring a portrait of a woman and text in Polish. It promotes a health product for women and lists various ailments it treats.

Advertisement for 'SIOSTRO: Przeczytaj moją bezpłatną ofertę.' (Sister: Read my free offer) featuring a portrait of a woman and text in Polish. It offers a free health report to women.

Advertisement for 'Słynny na cały świat i znany jako najlepszy specjalista' (Famous all over the world and known as the best specialist) featuring a portrait of a man and text in Polish. It advertises Dr. Badger's services.

Advertisement for 'Słynny na cały świat i znany jako najlepszy specjalista' (Famous all over the world and known as the best specialist) featuring a portrait of a man and text in Polish. It advertises Dr. Badger's services.

Advertisement for 'Słynny na cały świat i znany jako najlepszy specjalista' (Famous all over the world and known as the best specialist) featuring a portrait of a man and text in Polish. It advertises Dr. Badger's services.

Advertisement for 'Słynny na cały świat i znany jako najlepszy specjalista' (Famous all over the world and known as the best specialist) featuring a portrait of a man and text in Polish. It advertises Dr. Badger's services.

POSZUKIWANIA.

Poszukiwanie i wynagrodzenie, więcej jak jeden...

PRAWIE ZA DARMO! Kilka dolarów kosztuje tylko u nas...

Rutkowski i Kazimierz, wyjeżdżają od 11 lat w Ameryce...

TYLKO KILKA DOLARÓW! kosztuje u nas szybki odjazd...

OPŁATKI oltarzowa świeca i czyste...

KTO chce nabyć dobry, już z rekordami...

FARMA na sprzedaż 240 akrow nadwodnych osiedzi...

A ndrzej Moskalski podobno zamieszkuje w Chicago...

Dąbrowski M., rodem ze wsi Siekierki w gub. łomżyńskiej...

WAŻNE. Jeżeli cierpiasz na odciśnięcie...

POTRZĘBA 10,000 robotników, mechaników i górników...

FARMER posiadający 40 akrow gruntu w średnim wieku...

Bonczek Walenty posiada w Warszawie przegrodę...

FARMA na sprzedaż 120 akrow, 40 podługiem, reszta las...

ORGANISTA nauczyciel umiejaczy prowadzić szkołę...

Nowak Józef poszukiwany jest przez Józefa Kamińskiego...

Lis Jan, rodem z Królestwa Polskiego 5 stóp i 11 cali...

KTO chce nauczyć języka między narodowego...

Z chromych członków i krzywów. znicznie wszelkie uczucie bólu...

Nowiny Miejsce. SEJM VI ZWIĄZKU POLEK. W ubiegłym tygodniu od dnia 25 do 30 odbywał się w Chicago...

Prasa polska i angielska była licznym reprezentowana przez swych reporterów...

Według sprawozdania kasjerki, majątek Związku Polek wynosi \$10,794.97...

SEJM VI ZWIĄZKU POLEK. Przeszły sejm Związku Polek dobiedzie się w Cleveland, O.

DZIĘKI naciskowi opinii publicznej i czujności naszej policji, zanika w Chicago...

OD WYDZIAŁU WYKONAWCZEGO. Dużo czasu, bo aż cały miesiąc upłynęło od ogłoszenia...

WIADOMOŚĆ OGÓLNA. Wiadomość ogólna nas obchodzących zebrało się w tym czasie...

żyć się wolnością. Mowa tutaj o zabijakach, niepokojących ludność parafii św. Stanisława...

ZESZLEJ niedzieli odbyło się poświęcenie węgielnego kamienia pod budującą się szkołę...

Budująca się szkoła przedstawia się bardzo imponująco tak pod względem stylu...

Nowy gmach wykonany zostanie w październiku. Roboty mułarskie prowadzi w nim znany...

MARYNARZE rezerwy morskiej stanu Illinois odbywali zwykle ćwiczenia na jeziorze w obrębie miasta...

NASTĘPUJĄCY Polacy wnieśli swoje podania jako kandydaci na rozmaite urzędy:

TANIA PODROŻ DO KALIFORNI. Dla ugodny turystów, jadących do Kalifornii...

PIENIĘŻNA WARTOŚĆ PIORUNA. Któryś z uczonych niemieckich zajął się obrachowaniem...

Do osad, które najbardziej obchodzą sprawą biskupów polskich, należą niewątpliwie South Bend, Ind. Przypisyujemy to...

W sprawie sierocińca wspólnego dla polskich sierot w Chicago, którą zapoczątkowały...

Mamy jeszcze do zakomunikowania i to, że Wydział Wykonawczy, który z racji...

Widoki przyszłości Rosji stały się w ciągu ostatnich dni wprost rozpaczliwymi...

Wobec tego Rosji przyszłość jest przerażająca. Zagrażeni bankierzy muszą teraz przyznać...

Jedno z pism pruskich, omawiając sytuację ze stanowiska politycznego, pisze, że jeżeli pierwszy krok...

Ten sam dziennik kładzie w swym przeglądzie ekonomicznym nacisk na interesy i obawy...

Wobec tego Rosji przyszłość jest przerażająca. Zagrażeni bankierzy muszą teraz przyznać...

Wobec tego Rosji przyszłość jest przerażająca. Zagrażeni bankierzy muszą teraz przyznać...

MYSI FILOZOFA. — Skąd się to wzięło w chrześcijańskim państwie...

SEWASTOPOL. 11 lipca. — Na dwóch okrętach wojennych, Książ Potemkin i Trzej Święci...

PETERSBURG, 11 lipca. — Wielkie zaniepokojenie wywołała w Peterhofie wiadomość...

MOSKWA, 11 lipca. — Dwóch ludzi napadło na pociąg około Jaroslawa i obrabowali kasjera...

WARSZAWA, 11 lipca. — Dzieciście uzbrojonych ludzi napadło na kasjera kolei Nadwiślańskiej...

PETERSBURG, 11 lipca. — Admirał Rozestawski został uwolniony przez swój wojenny...

STRACIŁ NADZIEJĘ. "Chorowałem przez długi czas i straciłem wszelką nadzieję odzyskania...

POSZUKIWANIA. Ogłoszenia pod tą rubryką kosztują na jeden raz 50 centów...

Bo wraz z Antoni poszukiwani jest przez swego brata...

Kto chce się uśmieć, zabawić, weselo spędzić wieczory...

CENY TARGOWE. CHICAGO, 11 lipca 1906. MAKA: bezka, Twarda patenta 3.50-3.60...

SIANO (1000 fantów), Najlepsza tymotka 11.50-12.50, Niesortowana tymotka 9.00-10.00...

Listy Polskie na Pocztę. 3438 Błeka A 2548 Grodzki A, 3439 Błeka B 2549 Grodzki B...

Dla chcących się nauczyć języka angielskiego mamy następujące podręczniki:

ANGLO-POLISH LEXICON by J. J. Baranowski. Książka dla Amerykanów...

COŚ NOWEGO! Opuszcza prasę Gazety Polskiej...

Najlepiej Opłacają Sie Farny w Stanie Washington

W naszej kolonii polskiej, blisko miasta Aberdeen, dokąd kolej i okręta z całego świata dochodzą...

Wszyscy, którzy tam pójchali i okupili się i są zadowoleni. Rok temu były tam trzy familie...

Tam posiadamy i kontrolujemy przeszło 25 tysięcy akrow, i sprzedajemy takowe od \$10 do \$15...

Dalszych informacji udzieli: Washington State Colonization Company, Inc. Hayes & Hayes Bank Bldg, Aberdeen, Wash.

Wydawnictwo Muzyczne i Księgarnia B. J. ZALEWSKIEGO.

polca najpiękniejsze utwory muzyczne: Abt. Pr. Tezakowa (dy. Jankowski)...

Wydawnictwo Muzyczne i Księgarnia B. J. ZALEWSKIEGO. Depto. 11 Bema str., Chicago, Ill.

Omawiających choroby męzkie szczególnie. Ta książka zawiera wiele ilustracji i jest składowa...

DR. JOS. LISTER & CO., 40 Dearborn Street, P. A. 1, CHICAGO, ILL., U. S. A.